

## AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG

## 86/2006 HATÁROZATA

(2006. július 7.)

## az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás IX. mellékletének (Pénzügyi szolgáltatások) módosításáról

AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás kiigazításáról szóló jegyzőkönyvvel módosított, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A 2006. június 2-i 60/2006 EGT-vegyesbizottsági határozat <sup>(1)</sup> módosította a megállapodás IX. mellékletét.
- (2) A gépjármű-felelősségbiztosításra vonatkozó 72/166/EGK, 84/5/EGK, 88/357/EGK és 90/232/EGK tanácsi irányelv, valamint a 2000/26/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv módosításáról szóló, 2005. május 11-i 2005/14/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvet <sup>(2)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

## 1. cikk

A megállapodás IX. melléklete a következőképpen módosul:

1. A 7. pont (88/357/EGK tanácsi irányelv), a 8. pont (72/166/EGK tanácsi irányelv) és a 9. pont (84/5/EGK második tanácsi irányelv) a következő francia bekezdéssel egészül ki:

„— **32005 L 0014:** Az Európai Parlament és a Tanács 2005. május 11-i 2005/14/EK irányelve (HL L 149., 2005.6.11., 14. o.)”

2. A 10. pont a következő szöveggel egészül ki (90/232/EGK harmadik tanácsi irányelv):

„ az alábbi módosítással:

— **32005 L 0014:** Az Európai Parlament és a Tanács 2005. május 11-i 2005/14/EK irányelve (HL L 149., 2005.6.11., 14. o.)”

3. A 10a. pont (2000/26/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv) a következő szöveggel egészül ki:

„ az alábbi módosítással:

— **32005 L 0014:** Az Európai Parlament és a Tanács 2005. május 11-i 2005/14/EK irányelve (HL L 149., 2005.6.11., 14. o.).

E megállapodás alkalmazásában az irányelv rendelkezéseit a következő kiigazítással kell értelmezni:

A 4. cikk (8) bekezdése a következőképpen módosul:

»A kárrendezési megbízott kijelölése önmagában nem jelenti a 92/49/EGK irányelv 1. cikkének b) pontjában meghatározott új fióktelep megnyitását, és a kárrendezési megbízott nem tekinthető a 88/357/EGK irányelv 2. cikkének c) pontja szerinti telephelynek.«

<sup>(1)</sup> HL L 245., 2006.9.7., 7. o.

<sup>(2)</sup> HL L 149., 2005.6.11., 14. o.

*2. cikk*

A 2005/14/EK irányelv izlandi és norvég nyelvű szövege, amelyet az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-kiegészítésében kell közzétenni, hiteles.

*3. cikk*

Ez a határozat 2006. július 8-án lép hatályba, amennyiben a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdése szerint előírt összes értesítést eljuttatták az EGT-Vegyesbizottsághoz (\*).

*4. cikk*

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében kell közzétenni.

Kelt Brüsszelben, 2006. július 7-én.

az EGT-Vegyesbizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

---

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.